



firetube

Modulöfen



MODULÖFEN FIRETUBE

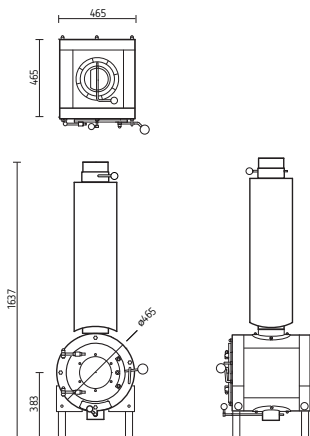


Was soll Ihr Ofen können? Heizen? Na klar! Kochen? Backen? Die Zentralheizung unterstützen? Und natürlich gut aussehen. Die Modulöfen von firetube leisten all das. Als Konvektionsgeräte oder Strahlungsspeicheröfen. Individuell kombinierbar, freistehend, hängend oder eingebaut und jederzeit erweiterbar.

What do you need your stove to do? Heat your home? Of course! Would you like to use it for cooking? Baking? To back up your central heating system? And naturally, you also want it to look good. Modular stoves from firetube can do all that, as convection units or storage heating stoves. They can also be combined individually, as free-standing, hanging or built-in units, and can be added on to at any time.

Qual è la funzione di una stufa? Riscaldare? Sì, ovvio. Cucinare sulla piastra e cuocere in forno? Supportare il riscaldamento centralizzato? Tutto questo, certamente. Senza considerare l'impatto estetico che deve essere gradevole. Le stufe modulari firetube, realizzate come sistemi a convezione o ad irraggiamento, svolgono brillantemente tutti questi compiti e possono essere combinate secondo esigenze individuali, con elementi autonomi, sospesi o a incasso e integrabili in ogni momento.

AIR FIRETUBE



Türvarianten | Doortypes | Tipi di sportelli



Gewicht 180 kg | Weight 180 kg | Peso 180 kg

Abgastemperatur 269 °C | Flue gas temperature 269 °C |
Temperatura gas di scarico 269 °C

Nennwärmeleistung 7 kW | Nominal heat output 7 kW |
Potenza termica nominale 7 kW

Leistungsbereich 3-10 kW | Output range 3-10 kW |
Gamma di potenza 3-10 kW

Scheitholzlänge 33 cm | Split-log length 33 cm |
Lunghezza dei ciocchi di legna 33 cm





HOTPLATE

PIASTRA DI
COTTURA



AIR MODUL
SHORTY

AIR MODULE
SHORTY
MODULO AIR
SHORTY

SOCKEL 310

PEDESTAL 310
ZOCCOLO 310

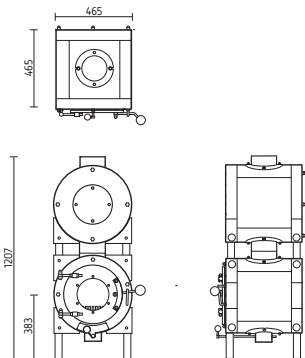
STARKES DESIGN, ENTSPANNT LEICHTIGKEIT.
DER KONVEKTIONSOFEN MIT ERWEITERBARER
KOCHPLATTE – FÜR DIE NÄCHSTE KAFFEEPAUSE.

STRONG DESIGN, RELAXED AND AIRY. THE CONVECTION STOVE WITH
AN EXTENDABLE HOTPLATE – FOR YOUR NEXT COFFEE BREAK.

LINEA INCISIVA, LEGGEREZZA DISINVOLTA. LA STUFA A CONVEZIONE CON
PIASTRA DI COTTURA AMPLIABILE – UN INVITO ALLA PAUSA CAFFÈ.



STORAGE FIRETUBE



Türvarianten | Doortypes | Tipi di sportelli



Gewicht 325 kg / 475 kg | Weight 325 kg / 475 kg | Peso 325 kg / 475 kg

Stündlicher Abbrand 2,30 kg/h / 3,75 kg/h |
Wood consumption per hour 2.30 kg/h / 3.75 kg/h |
Quantità di consumo orario 2,30 kg/h / 3,75 kg/h

Oberfläche 2 m / 3 m | Surface 2 m / 3 m | Superficie 2 m / 3 m

Wärmeabgabe bei einem Abbrand 2 kW / 3 kW |
Heat emission per load 2 kW / 3 kW |
Cessione di calore ad una quantità di consumo 2 kW / 3 kW

Leistungsbereich 2-10 kW | Output range 2-10 kW |
Gamma di potenza 2-10 kW





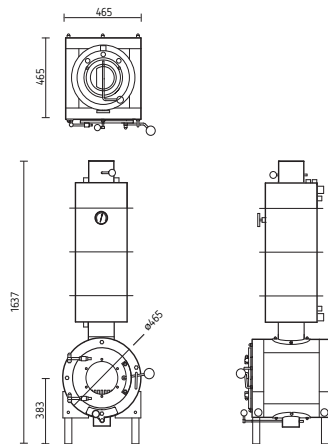
LANGANHALTENDE WÄRME FÜR RELAXTE STUNDEN.
DER SPEICHEROFEN, DER AUCH ZUM BACKOFEN
ERWEITERT WERDEN KANN.

LONG-LASTING HEAT FOR RELAXING HOURS. THE STORAGE STOVE THAT
CAN BE EXTENDED AND USED AS A BAKING OVEN.

CALORE DUREVOLE PER ORE DI RELAX. LA STUFA AD ACCUMULO CHE
PUÒ DIVENTARE UN FORNO DI COTTURA.



WATER FIRETUBE



Türvarianten | Doortypes | Tipi di sportelli



Gewicht 235 kg | Weight 235 kg | Peso 235 kg

Temperaturbereich 60-95 °C | Temperature range 60-95 °C |
Gamma di temperatura 60-95 °C

Nennwärmeleistung 13 kW | Nominal heat output 13 kW |
Potenza termica nominale 13 kW

Wasserwärmeleistung 7 kW / Raumwärmeleistung 6 kW |
Water heating output 7 kW / Room heat output 6 kW |
Potenza termica acqua 7 kW / Potenza termica ambientale 6 kW

Wasserinhalt 23,5 l | Water content 23.5 l | Contenuto acqua 23,5 l



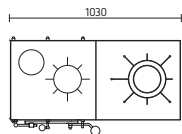
EINE HEIZMASCHINE, DIE AUCH ABGELEGENE RÄUME HEIZT. KOMBINIERT MIT SOLAR UNTERSTÜTZT DER FIRETUBE-WATER DIE ZENTRALHEIZUNG. AUCH INDIVIDUELL ZU VERKLEIDEN.

A HEATING UNIT THAT CAN ALSO HEAT ROOMS SOME DISTANCE AWAY. COMBINED WITH A SOLAR HEATING SYSTEM, THE FIRETUBE-WATER BACKS UP YOUR CENTRAL HEATING. ALSO AVAILABLE WITH INDIVIDUAL CLADDING.

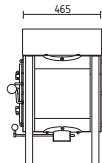
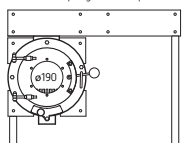
UNA STUFA CHE RISCALDA ANCHE AMBIENTI LONTANI. IN COMBINAZIONE CON IL RISCALDAMENTO A ENERGIA SOLARE, IL FIRETUBE - WATER SUPPORTA IL RISCALDAMENTO CENTRALIZZATO. DOTABILE ANCHE DI RIVESTIMENTO PERSONALIZZATO.



GOURMET FIRETUBE



Höhe variabel | height variable | altezza variabile



Türvarianten | Door types | Tipi di sportelli



Kochfläche in cm 100 x 44 | Cooking surface in cm 100 x 44 |
Superficie di cottura in cm 100 x 44

Leistungsbereich 3-7 kW | Output range 3-7 kW |
Gamma di potenza 3-7 kW

Gesamtgewicht 270 kg | Total weight 270 kg |
Peso totale 270 kg





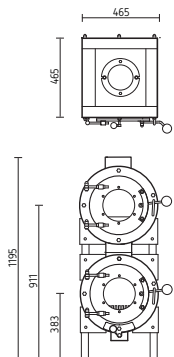
SO KOCHT MAN HEUTE. DIESER HERD MIT SEINER REDUZIERTEN FORMENSPRACHE GEHÖRT IN DIE TEEKÜCHE JEDES ARCHITEKTURBÜROS. UND IN DIE HÄUSER VON MENSCHEN, DIE HORNBRILLEN UND SCHWARZE ROLLIS TRAGEN, OBWOHL SIE KEINE ARCHITEKTEN SIND.

THE MODERN WAY TO COOK. THERE SHOULD BE ONE OF THESE STOVES WITH ITS MINIMALISTIC SHAPE IN THE KITCHENETTE OF EVERY ARCHITECT'S OFFICE. AND IN THE HOME OF ANYONE WHO WEARS HORN-RIMMED GLASSES AND BLACK ROLL-NECK PULLOVERS EVEN THOUGH THEY ARE NOT AN ARCHITECT.

OGGI SI CUCINA COSÌ. QUESTO PIANO DI COTTURA DI STILE MINIMALISTA ARREDA PERFETTAMENTE LA CUCINA DI OGNI STUDIO DI ARCHITETTURA. E LE CASE DI COLORO CHE INDOSSANO MAGLIONI NERI A COLLO ALTO E OCCHIALI DI TARTARUGA, ANCHE SE NON SONO ARCHITETTI.



BAKER FIRETUBE



Türvarianten | Doortypes | Tipi di sportelli

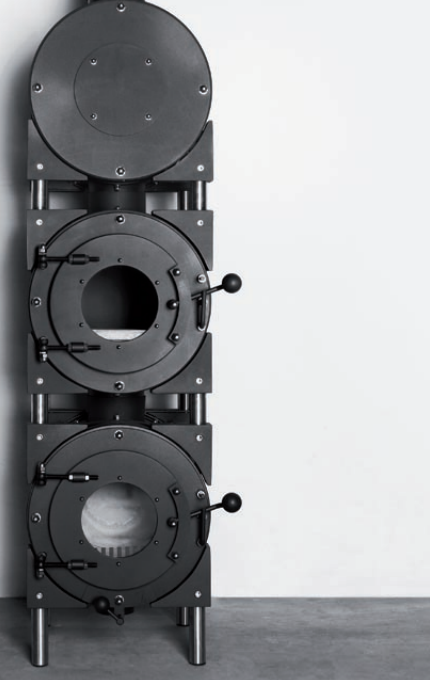


Gewicht 305 kg | Weight 305 kg | Peso 305 kg

Stündlicher Abbrand 2,30 kg/h |
Wood consumption per hour 2.30 kg/h |
Quantità di consumo orario 2,30 kg/h

Wärmeleistung 2 kW-6 kW | Heat output 2 kW-6 kW |
Potenza calorica 2 kW-6 kW





ZURÜCK IN DIE ZUKUNFT. DER BACKOFEN MIT KULTCHARAKTER. OB PIZZA, BROT ODER BRATÄPFEL – IN DIESEM OFEN WIRD WIE ZU GROSSMUTTERS ZEITEN GEBACKEN. KÖSTLICH!

BACK TO THE FUTURE. THE BAKING OVEN WITH CULT POTENTIAL. PIZZA, BREAD OR BAKED APPLES – IN THIS OVEN, YOU BAKE THEM THE WAY GRANDMA DID! DELICIOUS!

RITORNO AL FUTURO. IL FORNO DAGLI ACCENTI NOSTALGICI. CHE SI TRATTI DI PIZZA, PANE O TORTA ALLE MELE, IN QUESTO FORNO LA COTTURA DEI CIBI AVVIENE SECONDO ANTICHE TRADIZIONI. BUON APPETITO!

KEHRWOCHE FIRETUBE

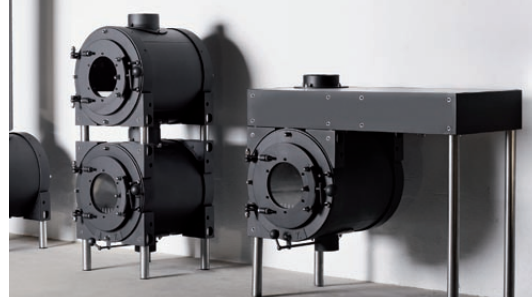


Das passende Kaminbesteck zur runden firetube-Brennkammer. Mit runder Schaufel, Besen und Schürhaken. Unser Kaminbesteck wird von zwei Einrichtungen für Menschen mit Behinderung in Deutschland gefertigt. Das finden wir gut. Ein Grund mehr, glücklich über seinen firetube-Ofen zu sein.

The matching fireplace tool set for the round firetube combustion chamber. With a rounded shovel, brush and poker. Our fireplace tool sets are manufactured in two workshops for the handicapped in Germany. That is important to us, and yet another reason to feel good about your firetube stove.

Gli attrezzi da camino adatti alla camera di combustione rotonda firetube. Con paletta rotonda, scopa e attizzatoio. Il nostro set da camino viene prodotto da due strutture per disabili in Germania. L'utilità sociale è un motivo in più per apprezzare la stufa firetube.

MODULÖFEN FIRETUBE



firetube steht für modularen Ofenbau mit klarer Formensprache und minimalistischem Design. Die zylindrische Brennkammer der Modulöfen kann mit verschiedenen Nachheizmodulen beliebig kombiniert werden. Zahlreiche Gestaltungsmöglichkeiten unterstreichen die neue Individualität von firetube.

firetube stands for modular stoves with clear forms and minimalist design. The cylindrical combustion chamber of the modular stoves can be combined as you wish with a variety of post-heating units. A wide range of design possibilities underscores the new individuality of firetube.

firetube è sinonimo di progettazione di stufe dalle linee pulite e dal design minimalista. La camera di combustione cilindrica delle stufe modulari può essere combinata a piacere con diversi moduli di riscaldamento ampliabili a posteriori. Numerose possibilità di configurazione sottolineano l'estrema versatilità di firetube.

firetube GmbH
Hammergrund 5 | D-09481 Elterlein

Tel. +49 (0) 37349/13 934 0
Fax. +49 (0) 37349/13 934 9

Ausstellung | Showroom | Esposizione Neuhausen
Esslinger Straße 56 | D-73765 Neuhausen

Tel. +49 (0) 7158/94 61 22
Fax. +49 (0) 7158/94 61 21

info@firetube.de | www.firetube.de

© firetube GmbH

Alle Rechte vorbehalten, die Verwendung von Text und Bildern aus der vorliegenden Broschüre ist nur mit schriftlicher Zustimmung der firetube GmbH zulässig. Die Farben in den Abbildungen können leicht von dem Originalfarbton abweichen. Änderungen und Irrtümer vorbehalten.

All rights reserved. The use of text and illustrative material from this brochure is only permissible after obtaining the written approval of firetube GmbH. Colours shown in the illustrations may vary slightly from the original colours. Errors and omissions excepted.

Tutti i diritti riservati, l'uso di testo e immagini del presente opuscolo è ammesso solo con autorizzazione scritta di firetube GmbH. I colori delle illustrazioni possono differenziarsi dalle tonalità originali. Salvo modifiche ed errori.



MADE IN GERMANY
UND FÜRS LEBEN

www.firetube.de